

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV
S	FABER		Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informate over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с	Toote etiketi teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014
		M	325.0534.539	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörrens namn	Navnet til leverandøren	Tavaramoittajan nimi	Levanderansens navn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums
AEChood	83,5	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš
EEC	B		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatohokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase
FDEhood	22.6		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedelikdünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
FDEC	C		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische effizienzklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effiektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedelikdünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
LEhood	68	lux/Watt	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmoju efektivitāte
LEC	A		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagāsmoju efektivitātes klase
GFEhood	75,1	%	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusaste	Fedtfilteringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taasku filtreerimise tõhusus
GFEC	C		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotustason luokka	Fedtfilteringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taasku filtreerimise efektivitātes klase
Qmin	300	m3/h	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Lufflöde vid minnähastighet	Luffströmning med laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Lufstremsvardi med minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu miniminukiirusel	Minimālais gaisa plūsmas ātrums
Qmax	620	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufflöde vid maxinhastighet	Luffströmning med høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Lufstremsvardi med maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksimumikiirusel	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums
Qboost	700	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de aire a velocidad intensiva	Fluxo de ar de velocidade intensa	Lufflöde vid intensiv hastighet	Luffströmning med intensiv hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Lufstremsvardi med intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiirusel	Paleinātais gaisa plūsmas ātrums
SPEmin	53	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minnähastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft med laveste hastighet	A-painotettu ääniteho minima mininopeudella	Lufbären, akustisk, A-vægtet lydefektmission med minimumshastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon mininukiirusel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā
SPEmax	68	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maxinhastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft med høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho maksiminopeudella	Lufbären, akustisk, A-vægtet lydefektmission med maksimumshastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksimumikiirusel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimumlāgā ātrumā
SPEboost	71	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft med intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho maksiminopeudella	Lufbären, akustisk, A-vægtet lydefektmission med intensiv hastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiirusel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā
P0	0,4	Watt	Consumo di corrente in modalità di stand-by	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo stand-by	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valmistussa	Energiförbruk i standbytstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā
F	1,2		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014
Qbep	393,0	m3/h	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkremens	Tijdsnamecoëfficiënt	Coefficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidskningsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerron	Tidsførelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors
EElhood	69,9		Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Índice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindeks	Energiatohokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindeks	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss
Qmax	700,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufstrom i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērtais gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā
Wbep	187,0	W	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiinea parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērtais gaisa spiediens visefektīvākajā punktā
Qmax	150	W	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximalt lufflöde	Høyeste lufftgjennomstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimal lufstrom	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne õhuvool	Maksimālais gaisa plūsmas
Wbep			Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmått elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektopag i det optimale driftspunkt	Подана электротергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetud elektri võimsussisend parima tõhususe punktis	Izmērtā elektriskā jaudas ievie visefektīvākajā punktā
WL			Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominaleffekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmoju sistēmas nominālā jauda
Emiddle			Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Beleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kokyten	Genomsnittligt lysstyrke til belysningsystemet over kornytopp	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningsystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogeflader	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvoime pliikpinnal	Vidējais apgaismojuma sistēmas vidējais valgustusvoims uz gatavošanas virsmas
Lwa			Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsvoimsniveau u in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivnivå vid maxinställning	Lydeffektivitet ved højest innstilling	Ääniteho suurimmalla asetuksella	Lydeffektiviteettiä maksimimäänsäätöllä	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgeimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie lielākajiem iestatījumiem
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENY		Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebraik de hoogste intensiviteit alleen wanneer dit strikt noodzakelijk is.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario.	4) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	5) Usar a velocidade intensiva apenas quando a quantidade de vapor estiver realmente necessária.	6) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	7) Houd het filterde filter rein en/of verander het.	8) Käytä korkeinta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	9) Käytä korkeinta nopeutta vain kun on ehdottomasti tarpeen.	10) Use boost speed only when it is strictly necessary.	11) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nopeutta ja tarkkaile kosteutta ja tuokaa huoneeseen.	12) Ennen aloitusta käytä alhaisinta nope

